

## ZMLUVA O DIELO č. 1100069540/2016/5400/033

(ďalej len „zmluva“)

uzavretá v zmysle § 536 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov  
(ďalej len „Obchodný zákonník“)

### Zmluvné strany

**Objednávateľ:** **Železnice Slovenskej republiky, Bratislava v skrátenej forme "ŽSR"**  
Klemensova 8, 813 61 Bratislava

Právna forma: Iná právnická osoba  
Zapísaný: v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Po, vložka číslo: 312/B  
Štatutárny orgán: Mgr. Martin Erdóssy, MBA, generálny riaditeľ ŽSR  
Osoby oprávnené rokovať:  
-vo veciach zmluvných: Ing. Branislav Vavrinčík, riaditeľ ŽSR - Centrum logistiky a obstarávania  
-vo veciach technických: Ing. Jozef Veselka, riaditeľ ŽSR odbor investorský GR ŽSR  
IČO: 31 364 501  
DIČ: 2020480121  
IČ DPH: SK 2020480121  
Bankové spojenie: VÚB, a.s.  
IBAN: SK11 0200 0000 3500 0470 0012  
SWIFT/BIC: SUBASKBX

(ďalej len „objednávateľ“)

**Zhotoviteľ:** **DOPRAVOPROJEKT, a.s.**  
Kominárska 2, 4; 832 03 Bratislava

Právna forma: Akciová spoločnosť  
Zapísaný: v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sa, vložka číslo: 378/B  
Štatutárny orgán: predstavenstvo  
V zastúpení: Ing. arch. Gabriel Koczkáš, predseda predstavenstva  
a generálny riaditeľ a.s.  
Ing. Igor Jakubík, podpredseda predstavenstva  
a výrobný riaditeľ a.s.  
Ing. Martin Šutka, člen predstavenstva  
a ekonomický riaditeľ a.s.

Osoby oprávnené na rokovanie:  
- vo veciach zmluvných: Ing. Igor Jakubík, podpredseda predstavenstva  
a výrobný riaditeľ a.s.  
Ing. arch. Ľudovít Horváth  
hlavný inžinier divízie Bratislava II  
- vo veciach technických: Ing. arch. Ľudovít Horváth  
Ing. arch. Beata Durdíková  
IČO: 31 322 000  
DIČ: 2020524770  
IČ DPH: SK2020524770  
Bankové spojenie: VÚB, a.s.  
IBAN: SK61 0200 0000 0000 2440 2012  
SWIFT/BIC: SUBASKBX

(ďalej len „zhotoviteľ“)

## Preambula

Táto zmluva je výsledkom verejného obstarávania zákazky s názvom „Štrbské Pleso žst., KR prístreškov nástupíšť“, architektonicko – stavebný zámer.

Účelom tejto zmluvy je zabezpečiť návrh optimálneho riešenia zastrešenia nástupíšť Tatranskej elektrickej železnice, Ozubnicovej železnice a schodiska vedúceho do prijímacej budovy železničnej stanice Štrbské Pleso v rozsahu a kvalite potrebnej pre vydanie územného rozhodnutia.

## Článok 1 Predmet zmluvy

- 1.1. Zhotoviteľ sa zaväzuje vypracovať a dodať pre objednávateľa predmet zmluvy, ktorým je návrh architektonicko-stavebného riešenia zastrešenia nástupíšť Tatranskej elektrickej železnice, Ozubnicovej železnice a schodiska vedúceho do prijímacej budovy železničnej stanice Štrbské Pleso vrátane návrhu na umiestnenie vonkajších prvkov informačných a bezpečnostných systémov (informačné tabule pre cestujúcu verejnosť, rozhlas, kamerový systém) v rozsahu pre vydanie územného rozhodnutia (ďalej len „dielo“). Bližšia špecifikácia diela je uvedená v Prílohe č. 1 Špecifikácia predmetu zmluvy a Investičné zadanie (ďalej len „príloha č. 1“), ktorá tvorí neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy.
- 1.2. Objednávateľ sa zaväzuje riadne a včas vykonané dielo prevziať a zaplatiť za neho cenu v zmysle článku 3 tejto zmluvy.
- 1.3. Nasledovné dokumenty sú považované za súčasť tejto zmluvy a za záväzné dokumenty podľa ktorých bude dielo vykonané:
  - 1.3.1 Výzva na predloženie cenového návrhu č. 0423/2016/CLaO/DaE zo dňa 30.08.2016 (ďalej „len výzva“), odpovede na otázky predkladateľov v rámci vysvetlenia výzvy zo dňa 19.10.2016.
  - 1.3.2 Zápisnica z obhliadky, ktorá sa konala dňa 09.09.2016.V prípade výskytu rozporných ustanovení medzi touto zmluvou a uvedenými dokumentmi, majú ustanovenia tejto zmluvy prednosť pred ustanoveniami uvedených dokumentov. V prípade rozporu medzi ustanoveniami textu zmluvy a jej prílohami, majú ustanovenia textu zmluvy prednosť.
- 1.4. Zhotoviteľ podpisom tejto zmluvy potvrdzuje, že obdržal od objednávateľa všetky podklady a dokumenty potrebné na riadne vykonanie diela. Zhotoviteľ vyhlasuje, že poskytnuté podklady na vykonanie diela sú vhodné a jednoznačné a neexistujú žiadne nedostatky týchto podkladov, ktoré by boli prekážkou vykonania diela v súlade s touto zmluvou. Podklady, ktoré netvoria súčasť tejto zmluvy a ktoré zhotoviteľ obdrží po jej podpise, je zhotoviteľ povinný bez zbytočného odkladu preskúmať a oznámiť ich nevhodnosť objednávateľovi a to najneskôr do piatich pracovných dní odo dňa ich prevzatia.

## Článok 2 Čas plnenia a miesto dodania diela

- 2.1. Zhotoviteľ sa zaväzuje vykonať dielo **najneskôr do 6 mesiacov odo dňa nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy**, pričom dielo sa považuje za vykonané dňom podpísania Protokolu o odovzdaní a prevzatí oprávneným zamestnancom objednávateľa v zmysle bodu 5.5. tejto zmluvy. Lehota plnenia podľa tohto bodu sa automaticky predžuje o dobu, po ktorú je objednávateľ v omeškaní s poskytnutím súčinnosti zhotoviteľovi.
- 2.2. Miestom dodania diela je ŽSR, Odbor investorský, Klemensova 8, 813 61 Bratislava.

## Článok 3 Cena

- 3.1. Objednávateľ sa zaväzuje za riadne a včas vykonané dielo zaplatiť nasledovnú cenu:
  - 3.1.1 cena bez DPH ..... 21 600,00 Eur
  - 3.1.2 DPH ..... 4 320,00 Eur
  - 3.1.3 cena spolu s DPH ..... 25 920,00 Eur

- 3.2. V prípade legislatívnej zmeny týkajúcej sa DPH bude DPH fakturovaná v zmysle platných právnych predpisov.
- 3.3. V cene podľa bodu 3.1.1. sú zahrnuté všetky náklady zhotoviteľa, ktoré mu vznikli pri a/alebo v súvislosti s plnením predmetu zmluvy. Zhotoviteľ nemá nárok na uhradenie ďalších nákladov.
- 3.4. Zmluvné strany sa dohodli, že 10 % z ceny za dielo podľa bodu 3.1.1. bude tvoriť zádržné určené na zabezpečenie práva na riadne a včasné vykonanie diela a na riadne a včasné odstránenie väd diela. Podmienky uvoľnenia zádržného sú upravené v bode 4.2. tejto zmluvy.

#### **Článok 4** **Platobné podmienky**

- 4.1. Cenu za vykonané dielo podľa bodu 3.1.1 tejto zmluvy uhradí objednávateľ zhotoviteľovi na základe faktúry vystavenej v súlade s týmto článkom zmluvy a doručenej objednávateľovi. Objednávateľ neposkytne zhotoviteľovi žiadny finančný preddavok ani zálohovú platbu.
- 4.2. Zhotoviteľ je oprávnený fakturovať najskôr v deň podpísania Protokolu o odovzdaní a prevzatí oprávneným zamestnancom objednávateľa v zmysle bodu 5.5. tejto zmluvy. Z faktúry za vykonané dielo podľa bodu 4.1. sa uplatní zádržné vo výške 10 % z hodnoty faktúry bez DPH. Právo na uvoľnenie zádržného vznikne zhotoviteľovi na základe osobitnej písomnej žiadosti, ktorú je zhotoviteľ oprávnený doručiť objednávateľovi najskôr v deň nadobudnutia právoplatnosti územného rozhodnutia alebo uplynutím šiestich mesiacov od podpísania Protokolu o odovzdaní a prevzatí oprávneným zamestnancom objednávateľa v zmysle bodu 5.5. tejto zmluvy, podľa toho, ktorá skutočnosť nastane skôr. Objednávateľ je povinný zádržné uvoľniť do 30 dní odo dňa doručenia žiadosti zhotoviteľa o uvoľnenie zádržného v súlade s podmienkami podľa tohto bodu.
- 4.3. Zhotoviteľ zašle riadne vystavenú faktúru buď v elektronickej podobe na e-mailovú adresu [e-faktura.dodavatel@zsr.sk](mailto:e-faktura.dodavatel@zsr.sk) pričom informácie o možnosti elektronického zasielania faktúr zhotoviteľ ziska na stránke [www.zsr.sk](http://www.zsr.sk) alebo v listinnej podobe v troch vyhotoveniach nasledovne:  
Ako objednávateľa uvedie:  
Železnice Slovenskej republiky, Bratislava v skrátenej forme "ŽSR"  
Klemensova 8  
813 61 Bratislava  
  
Konečný príjemca objednávateľa:  
Železnice Slovenskej republiky, Bratislava v skrátenej forme "ŽSR"  
Odbor investorský  
Klemensova 8  
813 61 Bratislava  
  
Adresa na doručovanie faktúr:  
Železnice Slovenskej republiky, Bratislava v skrátenej forme "ŽSR"  
Odbor investorský  
Klemensova 8  
813 61 Bratislava
- 4.4. Úhrada faktúry bude realizovaná bezhotovostným platobným stykom na účet zhotoviteľa uvedený v záhlaví tejto zmluvy. Akákoľvek zmena účtu sa považuje za zmenu tejto zmluvy, ktorú je možné vykonať len na základe dodatku uzatvoreného v súlade s touto zmluvou.
- 4.5. Objednávateľ nie je v omeškaní s úhradou faktúry, ak v posledný deň lehoty splatnosti zadá príkaz na jej úhradu svojmu peňažnému ústavu.
- 4.6. Faktúra musí spĺňať predpísané náležitosti v zmysle zákona číslo 222/2004 Z. z. o DPH v znení neskorších predpisov. Okrem toho musí obsahovať:
  - názov predmetu zmluvy,
  - predmet úhrady,
  - IČO zhotoviteľa, názov zhotoviteľa,

- číslo zmluvy o dielo (dodatku k zmluve o dielo) podľa evidencie objednávateľa,
- čiastku k úhrade spolu,
- splatnosť faktúry.

Povinnou prílohou faktúry bude Protokol o odovzdaní a prevzatí podpísaný oprávneným zamestnancom objednávateľa v zmysle bodu 5.5. tejto zmluvy.

- 4.7. Objednávateľ si vyhradzuje právo neúplnú faktúru a/alebo faktúru bez povinnej prílohy do 14 dní odo dňa jej doručenia zhotoviteľovi vrátiť, pričom lehota splatnosti takejto faktúry začína plynúť od začiatku v deň vrátenia opravenej a/alebo doplnenej faktúry objednávateľovi.
- 4.8. Lehota splatnosti každej faktúry je 30 dní odo dňa doručenia faktúry objednávateľovi. V prípade faktúry zaslanej elektronickou formou sa za deň doručenia považuje deň prijatia elektronickej faktúry na e-mailovej adrese: [e-faktura.dodavatel@zsr.sk](mailto:e-faktura.dodavatel@zsr.sk).
- 4.9. Ak bude zhotoviteľ zverejnený v Zozname platiteľov DPH, u ktorých nastali dôvody na zrušenie registrácie v zmysle zákona o DPH č. 222/2004 Z. z. v znení neskorších predpisov, objednávateľ uhradí zhotoviteľovi sumu zníženú o čiastku rovnajúcu sa výške DPH uvedenej na faktúre. Túto nezaplatenú sumu uhradí objednávateľ zhotoviteľovi na základe preukázania úhrady DPH daňovému úradu za príslušné obdobie čestným vyhlásením, že DPH uvedená na faktúre pre objednávateľa bola v lehote splatnosti uhradená daňovému úradu, fotokópiou daňového priznania a fotokópiou výpisu o zaplatení DPH.
- 4.10. Zhotoviteľ ku dňu podpisu tejto zmluvy predložil objednávateľovi vyhlásenie o tom či je závislou osobou voči objednávateľovi v zmysle § 2 písm. n) zákona č. 595/2003 Z. z. o dani z príjmov v znení neskorších predpisov. Každú zmenu súvisiacu s personálnym, ekonomickým alebo iným prepojením voči objednávateľovi v súvislosti s ustanovením § 2 písm. n) zákona č. 595/2003 Z. z. o dani z príjmov v znení neskorších predpisov je zhotoviteľ povinný objednávateľovi písomne oznámiť a to do 5 dní odo dňa vzniku zmeny. V prípade porušenia tejto povinnosti je zhotoviteľ povinný uhradiť objednávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 500,- Eur, za každé takéto porušenie.

## **Článok 5**

### **Práva a povinnosti zmluvných strán**

- 5.1. Zhotoviteľ sa zaväzuje vykonať dielo v súlade s touto zmluvou, na vlastné nebezpečenstvo, na vlastnú zodpovednosť a svoje náklady v čase a kvalite podľa tejto zmluvy. Zhotoviteľ sa zaväzuje pri vykonávaní diela postupovať s odbornou starostlivosťou, bude sa riadiť východiskovými podkladmi a pokynmi objednávateľa, zápsmi a dohodami oprávnených osôb zmluvných strán. Zhotoviteľ sa pri navrhovaní technických riešení zaväzuje rešpektovať všeobecne záväzné právne predpisy a normy platné v EÚ a SR, platné technické normy EN, STN EN, STN, technické normy železníc (TNŽ), a ďalšie predpisy vzťahujúce sa na objednávateľa a vnútorné predpisy objednávateľa.
- 5.2. Zhotoviteľ je povinný vykonávať dielo prostredníctvom kvalifikovaných osôb, ktorými zhotoviteľ preukazoval splnenie podmienok účasti v súťaži stanovených vo výzve alebo ktoré tieto podmienky účasti stanovené v súťaži spĺňajú.
- 5.3. Zhotoviteľ je povinný oznámiť objednávateľovi bez zbytočného odkladu všetky okolnosti, ktoré zistí pri vykonávaní diela a ktoré môžu mať vplyv na zmenu pokynov objednávateľa, týkajúcich sa dosiahnutia účelu sledovaného touto zmluvou.
- 5.4. Objednávateľ sa zaväzuje poskytnúť zhotoviteľovi potrebnú súčinnosť, ktorá je nevyhnutná na dosiahnutie účelu tejto zmluvy. Objednávateľ sa tiež zaväzuje, že bude so zhotoviteľom bez zbytočného odkladu rokovať o všetkých otázkach, ktoré by mohli negatívne ovplyvniť vykonanie diela. Ak v rámci poskytovania súčinnosti zo strany objednávateľa zhotoviteľ nevyhnutne potrebuje poskytnutie informácií či podkladov, ktorými disponuje objednávateľ, požiada objednávateľa o poskytnutie súčinnosti písomne zaslaním emailovej správy na adresy [Jakubisin.Peter@zsr.sk](mailto:Jakubisin.Peter@zsr.sk); [Katocs.Juraj@zsr.sk](mailto:Katocs.Juraj@zsr.sk), v ktorej jasne a konkrétne vymedzí požiadavky na poskytnutie súčinnosti. Objednávateľ je povinný požadované informácie a podklady poskytnúť do 10 pracovných dní odo dňa doručenia požiadavky podľa tohto bodu, ak sa zmluvné strany nedohodnú inak.

- 5.5. Dielo sa považuje za vykonané a predmet tejto zmluvy za splnený dňom podpísania Protokolu o odovzdaní a prevzatí oprávneným zamestnancom objednávateľa. Preberaciemu konaniu, ktorého výsledkom bude podpísanie preberacieho protokolu podľa predchádzajúcej vety, bude predchádzať záverečné prerokovanie vypracovaného diela so zamestnancami objednávateľa. Zhotoviteľ je povinný odovzdať vypracované dielo objednávateľovi na záverečné prerokovanie aspoň 14 dní pred uplynutím lehoty plnenia podľa bodu 2.1. tejto zmluvy. Zhotoviteľ sa zaväzuje upraviť resp. dopracovať dielo podľa záverov záverečného prerokovania vypracovaného diela, ktoré zmluvné strany spíšu v zápisnici o prerokovaní.
- 5.6. Zhotoviteľ sa zaväzuje prerokovať dielo s príslušnými orgánmi verejnej moci, prerokovanie diela ktorými vyžadujú príslušné právne predpisy. Zhotoviteľ sa zaväzuje prizývať objednávateľa na všetky rokovania s dotknutými orgánmi verejnej moci a to aspoň 14 dní pred termínom prerokovania.
- 5.7. Zhotoviteľ podpísaním tejto zmluvy súhlasí s tým, že objednávateľom prevzaté dielo v zmysle bodu 5.5. tejto zmluvy ako aj všetky dodané podklady týkajúce sa diela, je objednávateľ oprávnený prenechať tretím osobám za účelom odstránenia vady diela v zmysle bodu 6.3. tejto zmluvy alebo tretím osobám zabezpečujúcim alebo spolupodielajúcim sa na spracovaní ďalších stupňov projektovej dokumentácie či realizácie. Za poskytnutie súhlasu podľa tohto bodu zhotoviteľovi nepatrí žiadna odmena.
- 5.8. Vlastníctvo všetkých zhotoviteľom odovzdaných hmotných výstupov prechádza na objednávateľa dňom ich prevzatia objednávateľom.
- 5.9. V rámci dohodnutých výkonov je zhotoviteľ povinný objednávateľa obsírne informovať a poskytovať mu poradenstvo vo veci všetkých záležitostí, týkajúcich sa vykonania jeho úloh.
- 5.10. Zhotoviteľ je povinný na žiadosť objednávateľa informovať objednávateľa o rozpracovanosti diela, a to najneskôr do 10 dní odo dňa doručenia požiadavky objednávateľa. Oznamovaný stav rozpracovanosti diela je zhotoviteľ povinný objednávateľovi na požiadanie preukázať.

## **Článok 6**

### **Zodpovednosť za vady, záruky a náhrada škody**

- 6.1 Zhotoviteľ zodpovedá za to, že dielo bude vykonané v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi, vnútornými predpismi objednávateľa ako aj v súlade s touto zmluvou a že bude prerokované s príslušnými orgánmi verejnej moci a s objednávateľom. V opačnom prípade má dielo vady, za ktoré zhotoviteľ zodpovedá.
- 6.2 Ak má dielo pri odovzdaní objednávateľovi vady, objednávateľ vyhlási, že dielo nepreberá a uvedie dôvody neprebratia diela so súpisom zistených väd a súpisom termínov/lehôt na ich odstránenie. Po odstránení väd a nedorobkov sa uskutoční opätovné preberacie konanie spôsobom a podľa podmienok uvedených v bode 5.5. tejto zmluvy.
- 6.3 Zhotoviteľ poskytuje na vykonané dielo záruku, ktorá začne plynúť dňom podpísania Protokolu o odovzdaní a prevzatí podľa bodu 5.5. tejto zmluvy a skončí dňom nadobudnutia právoplatnosti územného rozhodnutia. Vady diela, ktoré sa zistia v záručnej dobe musí objednávateľ bez zbytočného odkladu reklamovať písomne s tým, že v písomnej reklamácií dostatočne podrobne uvedie v čom vada spočíva. Písomnú reklamáciu zašle objednávateľ na emailovú adresu horvathl@dopravoprojekt.sk. Zhotoviteľ je povinný najneskôr na druhý pracovný deň potvrdiť doručenie reklamácie zaslaním emailovej správy na adresu, z ktorej bola emailová správa objednávateľa odoslaná. Ak zhotoviteľ doručenie reklamácie v lehote podľa predchádzajúcej vety nepotvrdí objednávateľ mu odoslanie reklamácie oznámi telefonicky na číslo +421 2 50234 475 s následným písomným potvrdením. Zhotoviteľ je povinný odstrániť vady diela bez zbytočného odkladu, najneskôr v lehote 10 dní odo dňa doručenia reklamácie pokiaľ sa zmluvné strany nedohodnú inak, alebo pokiaľ z povahy veci nevyplynie, že 10 – dňová lehota je pre odstránenie vady zjavne neprimeraná. Zhotoviteľ je povinný odstrániť každú reklamovanú vadu, tzn. aj takú pri ktorej nie je možné s istotou určiť či za vadu zodpovedá. Ak sa v priebehu odstraňovania vady alebo po odstránení vady preukáže, že za ňu zhotoviteľ nezodpovedá, zhotoviteľ má nárok na úhradu účelne vynaložených nákladov v súvislosti s odstránením vady.
- 6.4 Pokiaľ zhotoviteľ neodstráni vady tak, ako to predpokladá bod 6.3., je objednávateľ oprávnený, po predchádzajúcom písomnom upozornení, odstrániť vady sám alebo prostredníctvom tretích osôb a to na náklady zhotoviteľa. Tým nie je dotknuté právo objednávateľa na náhradu škody, a/alebo zmluvnú pokutu.

- 6.5 V ďalšom budú zodpovednosť za vady diela, v zmysle tejto zmluvy, zmluvné strany riešiť podľa §§ 560-565 Obchodného zákonníka.
- 6.6 Pokiaľ plnením alebo pri plnení predmetu zmluvy treťou osobou, ktorej zhotoviteľ zveril plnenie svojich povinností, vznikne objednávateľovi škoda, zodpovedá za ňu zhotoviteľ.

## **Článok 7**

### **Autorské práva zhotoviteľa**

- 7.1. Zmluvné strany berú na vedomie, že vytvorené dielo (architektonicko – stavebný zámer) alebo niektorá jeho časť alebo súvisiace podklady a dokumenty môžu spĺňať pojmové znaky autorského diela podľa príslušných ustanovení zákona č. 185/2015 Z. z. Autorský zákon (ďalej len „autorský zákon“).
- 7.2. V prípade, že dielo spĺňa pojmové znaky autorského diela, zmluvné strany sa dohodli, že objednávateľ je oprávnený, na základe súhlasu zhotoviteľa vyjadreného podpisom tejto zmluvy, používať dielo v neobmedzenom rozsahu, na neobmedzenom území, neobmedzene dlhý čas, najmä, nie však výlučne nasledovnými spôsobmi:
- 7.2.1. spracovanie diela,
  - 7.2.2. spojenie diela s iným dielom,
  - 7.2.3. vyhotovenie rozmnoženín diela (v akomkoľvek počte),
  - 7.2.4. verejné rozširovanie originálu diela alebo rozmnoženiny diela prevodom vlastníckeho práva, vypožičaním alebo nájmom,
  - 7.2.5. použitie originálu diela alebo rozmnoženiny na propagačné alebo marketingové účely,
  - 7.2.6. uvedenie diela na verejnosti verejným vystavením originálu diela alebo rozmnoženiny diela, verejným vykonaním diela vrátane realizácie stavebných prác (stavby) podľa diela alebo verejným prenosom diela,
  - 7.2.7. na odstránenie väd diela resp. vykonanie zmeny, úpravy diela a to aj treťou osobou
  - 7.2.8. použitie diela ako podklad na spracovanie (vyhotovenie) iného diela,
  - 7.2.9. na akékoľvek iné činnosti (akékoľvek iné použitie diela, najmä súvisiace s dosiahnutím účelu tejto zmluvy), ktoré sú v súlade s právnym poriadkom Slovenskej republiky a medzinárodnými zmluvami, ktorými je Slovenská republika viazaná.
- 7.3. Zhotoviteľ podpisom tejto zmluvy udeľuje objednávateľovi súhlas na to, že objednávateľ je oprávnený udeliť tretej osobe súhlas na použitie diela v rozsahu licencie udelenej objednávateľovi v zmysle bodu 7.2. tohto článku (sublicencia).
- 7.4. Odmena za udelenie súhlasu na použitie diela (licencia, sublicencia) v zmysle tohto článku tejto zmluvy je v plnom rozsahu obsiahnutá v cene podľa bodu 3.1.1. tejto zmluvy.

## **Článok 8**

### **Zmluvné pokuty a úroky z omeškania**

- 8.1. V prípade omeškania objednávateľa s úhradou faktúry, zhotoviteľ je oprávnený uplatniť si u objednávateľa právo na úhradu úroku z omeškania vo výške príslušných ustanovení Obchodného zákonníka.
- 8.2. V prípade omeškania zhotoviteľa s vykonaním diela v lehote podľa bodu 2.1. tejto zmluvy je zhotoviteľ povinný zaplatiť zmluvnú pokutu vo výške 0,5 % z ceny podľa bodu 3.1.1. tejto zmluvy, za každý aj začatý deň omeškania, najmenej však vo výške 50 € za každý deň omeškania aj začatý.
- 8.3. Ak sa zhotoviteľ dostane do omeškania s odstránením vady podľa bodu 6.3. tejto zmluvy, zhotoviteľ zaplatí objednávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 0,5 % z ceny podľa bodu 3.1.1 tejto zmluvy, za každý aj začatý deň omeškania, najmenej však vo výške 50 € za každý deň omeškania aj začatý.
- 8.4. Ak zhotoviteľ poruší povinnosť prizvať objednávateľa na všetky rokovania s dotknutými orgánmi verejnej moci v zmysle bodu 5.6. tejto zmluvy, zaplatí zhotoviteľ objednávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 500 € za každý jednotlivý prípad porušenia tejto povinnosti.
- 8.5. Ak zhotoviteľ poruší povinnosť odovzdať vypracované dielo objednávateľovi na záverečné prerokovanie aspoň 14 dní pred uplynutím lehoty plnenia podľa bodu 2.1. tejto zmluvy, zhotoviteľ zaplatí objednávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 500 € za každý deň omeškania.

- 8.6. Ak zhotoviteľ neposkytol objednávateľovi informáciu o stave rozpracovanosti diela podľa bodu 5.10. tejto zmluvy ani v dodatočne stanovenej lehote zo strany objednávateľa alebo oznámený stav rozpracovanosti diela objednávateľovi nepreukázal, zhotoviteľ zaplatí objednávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 3 000 € za porušenie povinnosti.
- 8.7. Zhotoviteľ sa zaväzuje, že svoje pohľadávky voči objednávateľovi nepostúpi (ani s nimi nebude inak obchodovať) tretej strane bez písomného súhlasu objednávateľa. V prípade porušenia tohto dojednania je zhotoviteľ povinný uhradiť objednávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 20 % z hodnoty pohľadávky, ktorú postúpil. Pre vylúčenie akýchkoľvek pochybností týmto nie je dotknutá neplatnosť takéhoto úkonu. Právo objednávateľa na náhradu škody tým nie je dotknuté.
- 8.8. Zhotoviteľ nie je oprávnený jednostranným úkonom započítať akúkoľvek svoju pohľadávku vyplývajúcu z tejto zmluvy proti pohľadávke objednávateľa.
- 8.9. Základom pre výpočet úrokov z omeškania a zmluvných pokút podľa tohto článku tejto zmluvy sú ceny bez DPH.
- 8.10. Sankcie dohodnuté v tejto zmluve hradí povinná strana nezávisle od toho, či a v akej výške vznikne druhej strane škoda porušením povinností, ktorú možno vymáhať samostatne.
- 8.11. Zodpovednosť za škodu spôsobenú porušením povinností v súvislosti s touto zmluvou ktoroukoľvek zmluvnou stranou sa spravuje ustanoveniami § 373 Obchodného zákonníka a ďalšími príslušnými právnymi predpismi o náhrade škody.
- 8.12. V prípade vzniku práva na úhradu zmluvnej pokuty alebo úroku z omeškania podľa ustanovení tejto zmluvy, vyzve oprávnená zmluvná strana písomne listom povinnú zmluvnú stranu na úhradu dohodnutej zmluvnej pokuty, pričom táto je splatná v lehote do 30 dní odo dňa doručenia výzvy na jej úhradu.
- 8.13. Ak zhotoviteľ zaplatil objednávateľovi dojednanú zmluvnú pokutu za porušenie svojej zmluvnej povinnosti, nie je objednávateľ oprávnený z dôvodu predmetného porušenia zmluvnej povinnosti od tejto zmluvy odstúpiť. Tým nie je dotknuté prípadné právo objednávateľa odstúpiť od tejto zmluvy pri opakovanom porušení rovnakej zmluvnej povinnosti zo strany zhotoviteľa.

## **Článok 9**

### **Ukončenie zmluvy**

- 9.1. Zmluva môže zaniknúť:
  - 9.1.1. dohodou zmluvných strán, ktorej súčasťou je i vysporiadanie vzájomných záväzkov a pohľadávok,
  - 9.1.2. odstúpením od zmluvy v prípadoch uvedených v § 344 a nasl. Obchodného zákonníka alebo v prípadoch uvedených v tejto zmluve.
- 9.2. Za podstatné porušenie zmluvných povinností v zmysle tejto zmluvy, s právom oprávnenej zmluvnej strany okamžite od zmluvy odstúpiť, zmluvné strany považujú tieto skutočnosti:
  - 9.2.1 zhotoviteľ sa dostal do omeškania s vykonaním diela o viac ako 60 dní,
  - 9.2.2 zhotoviteľ nezačne, preruší alebo zastaví vykonávanie diela z iných dôvodov ako dôvodov na strane objednávateľa alebo z dôvodov skutočností, ktoré zhotoviteľ nemohol predvídať v čase uzatvorenia zmluvy ani pri vynaložení náležitej odbornej starostlivosti, ktorú možno od neho požadovať,
  - 9.2.3 zhotoviteľ neposkytol objednávateľovi informáciu o stave rozpracovanosti diela ani v dodatočne stanovenej lehote zo strany objednávateľa alebo oznámený stav rozpracovanosti diela objednávateľovi nepreukázal,
  - 9.2.4 ak zhotoviteľ vykonáva dielo prostredníctvom iných osôb ako tých, ktorými zhotoviteľ preukazoval splnenie podmienok stanovených vo výzve ktoré tieto podmienky účasti stanovené v súťaži spĺňajú,
  - 9.2.5 objednávateľ je v omeškani so zaplatením faktúry o viac ako 60 dní,
  - 9.2.6 objednávateľ neposkytol zhotoviteľovi súčinnosť (ani v dodatočne stanovenej lehote) potrebnej na dosiahnutie účelu tejto zmluvy.
- 9.3. Objávateľ je oprávnený od tejto zmluvy odstúpiť aj z týchto dôvodov:
  - 9.3.1. zhotoviteľ predá svoj podnik resp. jeho časť tretej osobe,

- 9.3.2. ak zhotoviteľ vykoná úkon, ktorý by mohol spôsobiť objednávateľovi zhoršenie vymožitelnosti aj nespliatných pohľadávok vykonávateľa alebo by ohrozil vykonanie kontrolnej činnosti,
- 9.3.3. zhotoviteľ bol zverejnený v Zozname platiteľov DPH, u ktorých nastali dôvody na zrušenie registrácie v zmysle zákona o DPH č. 222/2004 Z. z. v znení neskorších predpisov,
- 9.3.4. v prípade zmeny majetkových pomerov zhotoviteľa alebo akéhokoľvek úkonu zhotoviteľa, ktoré by mohli spôsobiť zhoršenie vymožitelnosti aj nespliatných záväzkov zhotoviteľa alebo by ohrozili vykonanie diela, najmä ak bol na majetok zhotoviteľa vyhlásený konkurz alebo ak zhotoviteľ vstúpil do likvidácie,
- 9.3.5. ak objednávateľ zistí, že zhotoviteľ v priebehu bezprostredne predchádzajúcich 12-tich mesiacov, v zmysle § 12 zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov, dostal tri referencie s výslednou hodnotiacou známku rovnou alebo nižšou než 50,
- 9.4. Objednávateľ je oprávnený okrem prípadov uvedených v bodoch 9.2. a 9.3. tohto článku odstúpiť od tejto zmluvy aj v prípade, ak zhotoviteľ poruší ďalšie povinnosti, ktoré mu vyplývajú z ustanovení tejto zmluvy alebo z ustanovení príslušných právnych predpisov. Objednávateľ je v tomto prípade oprávnený odstúpiť od zmluvy už po druhom porušení ktorejkoľvek povinnosti zo strany zhotoviteľa, pričom objednávateľ po prvom porušení povinnosti písomne upozorní zhotoviteľa na porušenie zmluvných podmienok alebo ustanovení právnych predpisov s upozornením, že pri ďalšom porušení ktorejkoľvek povinnosti odstúpi od tejto zmluvy. Objednávateľ v upozornení uvedie lehotu na nápravu, ak sa vyžaduje.
- 9.5. Zhotoviteľ je oprávnený okrem prípadov uvedených v bode 9.2. tohto článku odstúpiť od tejto zmluvy aj v prípade, ak objednávateľ opakovane závažným spôsobom poruší ďalšie povinnosti, ktoré mu vyplývajú z ustanovení tejto zmluvy alebo z ustanovení príslušných právnych predpisov. Zhotoviteľ je v tomto prípade oprávnený odstúpiť od zmluvy už po druhom porušení ktorejkoľvek povinnosti zo strany objednávateľa, pričom zhotoviteľ po prvom porušení povinnosti písomne upozorní objednávateľa na porušenie zmluvných podmienok alebo ustanovení právnych predpisov s upozornením, že pri ďalšom porušení ktorejkoľvek povinnosti odstúpi od tejto zmluvy. Zhotoviteľ v upozornení uvedie lehotu na nápravu, ak sa vyžaduje.
- 9.6. Odstúpením od zmluvy podľa tohto článku zanikajú všetky práva a povinnosti strán zo zmluvy s výnimkou nároku na náhradu škody vzniknutej porušením zmluvy, nárokov na dovedty vzniknuté zmluvné resp. zákonné sankcie a úroky z omeškania, nárokov vyplývajúcich z ustanovení tejto zmluvy o poskytovaní záruky a zodpovednosti za vady za časť predmetu zmluvy, ktorá bola do momentu odstúpenia zrealizovaná, ako aj s výnimkou povinností súvisiacich s odovzdaním a prevzatím časti predmetu zmluvy vykonanej do momentu odstúpenia, povinností zhotoviteľa podľa bodu 9.8. tohto článku zmluvy, zmluvných ustanovení týkajúcich sa voľby práva alebo voľby Obchodného zákonníka, riešenia sporov medzi zmluvnými stranami a iných ustanovení, ktoré podľa prejavenej vôle strán alebo vzhľadom na svoju povahu majú trvať aj po ukončení tejto zmluvy.
- 9.7. Zmluvné strany sa dohodli, že odstúpenie od zmluvy bude účinné odo dňa jeho doručenia druhej zmluvnej strane.
- 9.8. Po odstúpení od zmluvy je zhotoviteľ povinný:
- 9.8.1. počínať si tak, aby sa zabránilo škode bezprostredne hroziacej objednávateľovi nedokončením diela príp. minimalizovali straty a za tým účelom vykonať všetky potrebné opatrenia,
- 9.8.2. odovzdať objednávateľovi všetky podklady potrebné na dokončenie diela, ako aj podklady, ktoré zhotoviteľ získal v rozsahu objednávateľom poskytnutej súčinnosti,
- 9.8.3. písomne informovať objednávateľa o všetkých skutočnostiach nevyhnutných pre dokončenie diela.

## **Článok 10** **Záverečné ustanovenia**

- 10.1. Pokiaľ v tejto zmluve nebolo dohodnuté niečo iné, vzájomné vzťahy zmluvných strán sa riadia ustanoveniami Obchodného zákonníka, subsidiárne ustanoveniami Občianskeho zákonníka a ďalšími príslušnými právnymi predpismi Slovenskej republiky. Zmluvný vzťah sa bude riadiť právnym poriadkom platným na území Slovenskej republiky a na riešenie sporov je príslušný slovenský súd.
- 10.2. Táto zmluva môže byť menená a dopĺňaná len písomnými dodatkami podpísanými obidvoma zmluvnými stranami s výnimkou tých prípadov, ktoré táto zmluva predpokladá.



- 10.3. Písomnosti týkajúce sa tejto zmluvy doručené poštou na adresu adresáta sa považujú za doručené priamo do jeho vlastných rúk aj keď táto zásielka bude poštou vrátená ako zásielka adresátom neprevzatá alebo nedoručiteľná, a to dňom jej odmietnutia alebo zmarenia jej prijatia; ak nie je celkom dobre možné takýto deň riadne určiť, tak dňom, kedy bude písomnosť vrátená druhej zmluvnej strane ako nedoručiteľná.
- 10.4. Zmluvné strany berú na vedomie, že objednávateľ v zmysle zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov ako povinná osoba, túto zmluvu zverejní.
- 10.5. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oprávnenými zástupcami zmluvných strán a účinnosť v zmysle § 47a zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov, dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia.
- 10.6. Zmluva je vyhotovená v 4 rovnocenných exemplároch, z ktorých objednávateľ obdrží 3 exempláre a zhotoviteľ obdrží 1 exemplár.
- 10.7. Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy je Príloha č. 1 – Špecifikácia predmetu zmluvy a Investičné zadanie.
- 10.8. Obe zmluvné strany vyhlasujú, že si túto zmluvu pred jej podpísaním prečítali, že bola uzavretá slobodne, vážne, určite a zrozumiteľne a na znak súhlasu s jej obsahom ju vlastnoručne podpisujú.

V Bratislave, dňa: 28.11.2016

V Bratislave, dňa: 18.11.2016

**V mene objednávateľa:**

Železnice Slovenskej republiky, Bratislava  
v skratenej forme "ŽSR"

**V mene zhotoviteľa:**

DOPRAVOPROJEKT, a.s. Bratislava

.....  
**Ing. Branislav Vavrinčík** v. r.  
riaditeľ ŽSR – Centrum logistiky a obstarávania

.....  
**Ing. Igor Jakubík** v. r.  
podpredseda predstavenstva

.....  
**Ing. Martin Šutka** v. r.  
člen predstavenstva

## **Príloha č. 1: Špecifikácia predmetu zmluvy a Investičné zadanie**

**Názov predmetu zmluvy:** „Štrbské Pleso žst., KR prístreškov nástupíšť“; architektonicko – stavebný zámer.

CPV kódy:  
71320000-7 Inžinierske projektovanie

### **Stručný opis predmetu zákazky:**

Predmetom zmluvy je vypracovanie a dodanie architektonicko – stavebného zámeru v zmysle „Investičného zadania“ pre návrh optimálneho riešenia zastrešenia nástupíšť TEŽ, OŽ a schodiska vedúceho do prijímacej budovy, vrátane komplexného informačného a bezpečnostného systému (informačné tabule pre cestujúcu verejnosť, rozhlas, kamerový systém) v rozsahu pre potreby vydania územného rozhodnutia. Riešenie musí byť v súlade s platným územným plánom obce Štrba.

Architektonicko – stavebný zámer bude mať dve alternatívne riešenia a musí obsahovať situačné výkresy, základné pôdorysy, prevádzkové diagramy, výkazy plôch, špecifikácie stavebných konštrukcií, pohľady a vizualizácie.

Zámer sa predkladá:

- 3x v textovej forme,
- 3x v elektronickej forme, formát PDF, fomát textov doc.

Pri navrhovaní technických riešení je potrebné rešpektovať všetky právne predpisy platné v EÚ a SR, normy EN STN EN, TNŽ a platné predpisy ŽSR. V rámci stavby je možné použiť iba prvky, ktoré sú povolené na ŽSR.

## **Investičné zadanie – architektonicko – stavebný zámer**

### **A. Sprievodná správa**

#### *1. Identifikačné údaje*

##### 1.1 Stavba

Názov stavby : Štrbské Pleso, žst., KR prístreškov nástupíšť  
Číslo stavby: A 07264  
Miesto stavby : ŽST Štrbské Pleso  
Okres: Poprad  
Kraj: Prešovský  
Katastrálne územie : Štrba  
Odvetvie : Železničné budovy  
Charakter stavby: Komplexná rekonštrukcia zastrešenia – architektonicko – stavebný zámer

##### 1.2 Stavebník

Názov stavebníka : O 220 GR ŽSR  
Nadriadený orgán : ŽSR GR, Klemensova 8, 813 61 Bratislava

##### 1.3 Termíny

Termín predloženia zadania stavby : 02 /2016  
Termín predloženia zámeru: v zmysle požiadavky/výzvy  
Termín spracovania: 2016

##### 1.4 Projektant

Generálny projektant :  
Zodpovedný projektant stavby :  
Stupeň PD : vypracovanie architektonicko – stavebného zámeru

##### 1.5 Správca objektu

Správca : ŽSR, OR Košice, Sekcia ŽB, Kasárenské námestie 5, Košice

#### *2. Prehľad použitých podkladov*

Východiskovým podkladom pre stavbu by mal byť architektonicko – stavebný zámer, ktorého výstupom bude architektonické riešenie, príp. alternatívy architektonického riešenia zastrešenia nástupíšť Tatranskej elektrickej železnice (TEŽ) a Ozubnicovej železnice (OŽ) a schodiska vedúceho do prijímacej budovy.

### 3. *Zdôvodnenie stavby a jej cieľov*

Vysoké Tatry sú medzinárodným strediskom cestovného ruchu. Turistické strediská sú využívané ako v zimnom, tak aj v letnom období. V súčasnosti sú nástupišť TEŽ na železničnej stanici Štrbské Pleso bez akéhokoľvek zastrešenia a bez hlasového a vizuálneho informačného systému. Zastrešenie schodiska (hríbiky) od prijímacej budovy je zastaralé a neplní svoju funkciu. Cestujúca verejnosť sa pred nepriazňou počasia musí schovávať v prijímacej budove železničnej stanice. V rámci zimnej údržby sa musia nástupišť pravidelne čistiť od snehu a ľadu.

Cieľom predprojektovej prípravy, vypracovania architektonicko – stavebného zámeru je získať všetky potrebné informácie pre návrh optimálneho riešenia zastrešenia nástupíšť TEŽ, OŽ a schodiska vedúceho do prijímacej budovy, vrátane komplexného informačného systému pre cestujúcu verejnosť. Komplexným návrhom zastrešenia nástupíšť TEŽ a OŽ sa skvalitní kultúra cestovania v Tatranskej oblasti, zvýši bezpečnosť cestujúcej verejnosti a znížia sa náklady vynaložené na výkon zimnej údržby.

### 4. *Súvisiace stavby*

Nie sú

### 5. *Členenie stavby*

Umiestnenie a stavebné riešenie  
Investičný zámer

## B. **Súhrnné riešenie stavby**

### 1. *Umiestnenie a stavebné riešenie*

Výsledkom bude vhodné riešenie umiestnenia a predbežný návrh stavebného riešenia zastrešenia nástupíšť OŽ a TEŽ a schodiska vedúceho do prijímacej budovy. V návrhu je potrebné uvažovať s umiestnením vonkajších prvkov informačných a bezpečnostných systémov (informačné tabule pre cestujúcu verejnosť, rozhlas, kamerový systém). Riešenie musí byť v súlade s platným územným plánom obce Štrba.

Bude obsahovať: situačné výkresy, základné pôdorysy, prevádzkové diagramy, výkazy plôch, špecifikácie stavebných konštrukcií, pohľady a vizualizácie – v dvoch alternatívnych riešeniach.

### 2. *Investičný zámer – bude mať nasledovný obsah:*

- 2.1. Úvod
- 2.2. Parametre projektu
- 2.3. Lokalita
  - 2.3.1. Širšie vzťahy
  - 2.3.2. Dostupnosť
- 2.4. Súčasný stav predmetného územia
- 2.5. Územný plán obce / posúdenie predmetného územia
- 2.6. SWOT analýza
- 2.7. Analýza projektu / koncept
  - 2.7.1. Urbanisticko – architektonická štúdia
  - 2.7.2. Rozpočet projekčných nákladov
  - 2.7.3. Rozpočet stavebných nákladov
  - 2.7.4. Prevádzkové náklady
  - 2.7.5. Energetická bilancia
  - 2.7.6. Návrh súčinnosť / Porovnanie využitia obnoviteľných zdrojov
  - 2.7.7. Ostatné náklady
- 2.8. Harmonogram
- 2.9. Financovanie
  - 2.9.1. Štruktúra financovania – možnosti využitia štrukturálnych fondov
- 2.10. Záver

